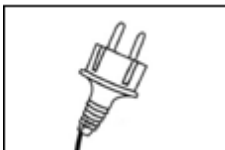
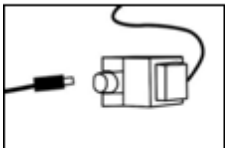


327558 FI SUIHKULÄHDE



ASENNUSOHJEET:

1. Aseta yläosa alaosan päälle.
2. Liitä pumppu ja vesiputki.
3. Liitä neljä johtoa.
4. Liitä johto muuntajaan.
5. Lisää tuotteeseen vettä ja kytke pistorasiaan.

VAROITUS

- Älä kytke pumppua muuhun kuin pumpussa mainittuun jännitteeseen.
- Älä pumpppaa syttyviä nesteitä.
- Älä käytä pumppua vedessä, jonka lämpötila on yli 35 °C.
- Virtajohto ei ole vaihdettavissa.
Jos johto on vaurioitunut, laite on poistettava käytöstä.
- Vaihda koko pumppu, jos havaitset vaurion.

HUOMAUTUS

- Irrota virtajohto pistorasiasta aina ennen pumpun käsittelemistä.
- Älä käytä pumppua tyhjänä.
- Älä nosta pumppua virtajohdosta.
- Käytä pumppua ainoastaan makeassa vedessä.
- Pumpun on oltava käytettäessä kokonaan upoksissa, sillä muuten sen jäähditys ei toimi kunnolla.
- Pumppua ei saa käyttää uima-altaissa.
- Tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan se on toimitettava sähkö- ja elektroniikkaromun vastaanottopisteeseen.
- Lajittelemalla ja kierrättämällä jätteet autat säästämään luonnonvaroja ja varmistat, että tuote hävitetään ympäristöystävällisellä ja järkevällä tavalla.
- Soveltuu käytettäväksi kuivassa ja lämpimässä tilassa.

SUORITUSKYKY

- Tukkeutunut tai likainen imusiivilä heikentää suorituskykyä huomattavasti.
- Jos pumppua käytetään likaisella pinnalla, nosta pumppua hieman, jolloin imuaukkoon ei pääse niin paljon roskaa. Jos haluat vähentää veden virtausta, säädä pumpun sivulla olevaa virtauksen säätövipua tai rajoita poistovirtausta.
- Pumppua saa käyttää vain silloin, kun se on kokonaan veden alla.
Kuivakäyttö saattaa vahingoittaa pumppua. Upota aina ensin pumppu veteen ja kytke vasta sitten pistoke pistorasiaan. Pumppu ei välttämättä heti aluksi pumpppaa vettä, sillä pumpussa ja putkessa voi olla ilmaa.
Pumpussa ei silti ole vikaa. Irrota pumppu pistorasiasta ja kytke se uudelleen useita kertoja, niin se alkaa toimia kunnolla.

JOS PUMPPU LAKKAA TOIMIMASTA, TARKISTA SEURAAVAT ASIAT:

- Varmista, että pumppu saa virtaa.
Tarkista katkaisija ja kokeile toista pistorasiaa.
- **HUOM!** Irrota virtajohto pistorasiasta aina ennen pumpun käsittelemistä.
- Tarkista, että pumpun poistoaukko ja -putki eivät ole tukkeutuneet ja että putki ei ole taivutunut. Leväkertymät voi huuhtoa pois puutarhaletkulla.
- Tarkista, että imuaukko ei ole tukkeutunut.
HUOM! Varmista, että virtajohto muodostaa roikkuvan silmukan pistorasian alle. Näin vesi ei valu johtoa pitkin pistorasiaan.

327558

Submersible pump WP-350LV

AC12V 50Hz 6W IPX8

Max water temp 35°C

JBA48V-12-700U Adapteri/adapter/adapter/adapteris/adapteris/адаптер:

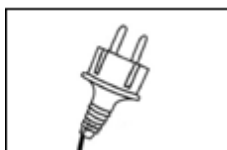
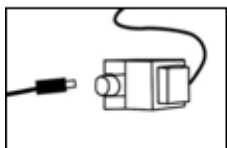
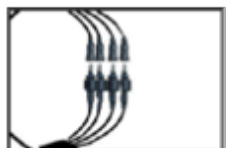
Input: 230-240V, 50Hz, Output: 12V, 700mA, 8,4W, IP44

Info/Tootja/Räätälä/Gamintojas/Изготовитель:

VZRP Finland, PO Box 499, FI-33101 Tampere, Finland/Тампере, Финляндия



327558 SV FONTÄN



ANVISNINGAR FÖR MONTERING:

1. Placera den övre delen på den nedre delen.
2. Anslut pump- och vattenröret.
3. Anslut de fyra ledningarna.
4. Anslutning av ledningen till transformatorn.
5. Tillsätt vatten i produkten och koppla in.

VARNING

- Anslut inte till elnät med annan spänning än vad som anges på pumpen.
- Pumpa inte brandfarliga vätskor.
- Använd inte med vatten över 35°C.
- Strömsladden kan inte ersättas. Om sladden skadas bör enheten kasseras.
- Vid skador, byt ut hela pumpen.

SE UPP

- Koppla alltid ifrån elen innan pumpen hanteras.
- Använd inte utan vatten.
- Pumpen får aldrig lyftas i sladden.
- Använd inga andra vätskor än vatten.
- Pumpen ska vara helt nedsänkt i vatten för korrekt nedkylning.
- Inte för användning med simbassäng.
- Denna produkt får inte bortskaffas tillsammans med hushållsavfall. Produkten måste lämnas till en behörig plats för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
- Genom att samla in och återvinna avfall bidrar du till att spara naturtillgångar, och ser till att produkten bortskaffas på ett miljövänligt och hälsosamt sätt.
- Kan användas i torra, uppvärmda rum.

ANVÄNDNING

- Om inloppsfiltret är igentäppt eller om där finns smuts försämrar driften märkbart.
- Flytta upp pumpen något om den används på ett smutsigt underlag, då minskar mängden skräp som kommer i kontakt med inloppet. Om minskat flöde önskas kan detta justeras med flödeskontrollen på sidan av pumpen eller genom att begränsa utflödet.
- Slå inte på pumpen om den inte är helt nedsänkt i vatten. Det kan skada pumpen. Sänk först pumpen i vatten och koppla sedan kontakten till eluttaget. Till en början kommer pumpen antagligen inte att pumpa vatten, eftersom det finns luft i pumpen och slangen. Det är inget att oroa sig över. Koppla i och ur kontakten flera gånger så börjar pumpen fungera.

OM PUMPEN INTE FUNGERAR, KONTROLLERA FÖLJANDE:

- Se över strömbrytaren och prova ett annat uttag för att kontrollera att pumpen har eltillförsel.
OBS! Koppla alltid ifrån elen innan pumpen hanteras.
- Kontrollera att slangarna eller utflödet inte är tilltäppta eller vridna. Beläggningar kan spolas bort med en trädgårdsslang.
- Se över inloppsfiltret och ta bort eventuell smuts.
OBS! Se till att sladden hänger en bit nedanför eluttaget för att förhindra att vatten rinner längs med sladden in i eluttaget.

327558

Submersible pump WP-350LV

AC12V 50Hz 6W IPX8

Max water temp 35°C

JBA48V-12-700U Adapteri/adapter/adapter/adapteris/adapteris/адаптер:

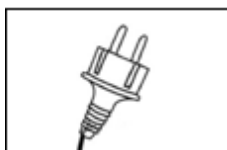
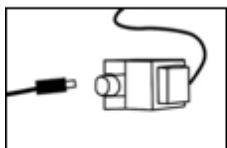
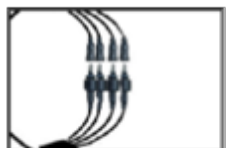
Input: 230-240V, 50Hz, Output: 12V, 700mA, 8,4W, IP44

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/Изготовитель:

VZRP Finland, PO Box 499, FI-33101 Tampere, Finland/Тампере, Финляндия



327558 EN FOUNTAIN



ASSEMBLY INSTRUCTIONS:

1. Put upper part on top of the lower.
2. Connect pump and water pipe.
3. Connect the four lines.
4. Line connect to transformer.
5. Add water to product and plug in.

WARNING

- Do not connect the pump to any other voltage except the voltage specified on the pump.
- Do not pump flammable liquids.
- Do not use the pump in water that is hotter than 35°C.
- It is not possible to replace the power lead.
If the lead is damaged, stop using the product.
- Replace the entire pump in case of damage.

NOTE

- Always unplug the power lead before handling the pump.
- Do not run the pump empty.
- Do not lift the pump using the power lead.
- Only use the pump in freshwater.
- The pump must be completely immersed in water; otherwise its cooling mechanism will not function properly.
- Do not use the pump in a swimming pool.
- Do not dispose of the product with mixed waste; it must be delivered to a recycling station for waste from electric and electronic equipment.
- By sorting and recycling waste, you help save natural resources and ensure that the product is disposed in an eco-friendly and smart manner.
- Suited to use in a dry and heated room.

PERFORMANCE

- A clogged or dirty suction filter significantly weakens performance.
- If the pump is used on a dirty surface, elevate it slightly to reduce the amount of foreign matter entering the suction port. If you want to reduce the flow of water, adjust the control lever on the side of the pump or limit the outflow.
- Only use the pump when it is completely immersed in water.
- Dry running may damage the pump. Always immerse the pump in water before plugging it in an electric outlet. The pump may not immediately start pumping water because there may be air in the pump and hose.
- This does not mean the pump is faulty. Unplug the pump from the electric outlet and reconnect it several times, and it will start functioning properly.

IF THE PUMP STOPS WORKING, CHECK THE FOLLOWING:

- Check that the pump is getting power.

Check the power switch and try another electric socket.

NOTE! Always unplug the power lead before handling the pump.

- Check that the pump's drain hole and drain pipe are not clogged and that the hose is not twisted. Algae deposits may be rinsed off with a garden hose.
- Check that the suction port is not clogged.

NOTE! Ensure that the power lead forms a suspended loop under the electric socket. This prevents water from dripping down the lead and into the socket.

327558

Submersible pump WP-350LV

AC12V 50Hz 6W IPX8

Max water temp 35°C

JBA48V-12-700U Adapteri/adapter/adapter/adapteris/adapteris/адаптер:

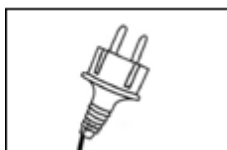
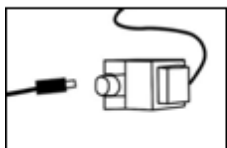
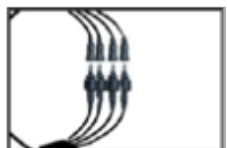
Input: 230-240V, 50Hz, Output: 12V, 700mA, 8,4W, IP44

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/Изготовитель:

VZRP Finland, PO Box 499, FI-33101 Tampere, Finland/Тампере, Финляндия



327558 ET PURSKKAEV



KOKKUPANEK

1. Asetage ülemine osa alumise osa peale.
2. Ühendage pump ja veetoru.
3. Ühendage neli juhet.
4. Ühendage juhe trafoga.
5. Lisage tootesse vett ja ühendage vooluvõrku.



HOIATUS

- Ühendage ainult pumba infosildil märgitud pingega vooluvõrku.
- Ärge kasutage süttivate vedelike pumpamiseks.
- Ärge kasutage vees, mille temperatuur on üle 35°C.
- Toitejuhet ei saa vahetada. Kui juhe saab viga, tuleb toode ära visata.
- Rikke korral vahetage välja kogu pump.

ETTEVAATUST

- Enne pumba käsitsemist ühendage see alati vooluvõrgust lahti.
- Ärge laske pumbal kuivalt töötada.
- Ärge tõstke pumba toitejuhtmest.
- Kasutage ainult magedas vees.
- Pumba õige jahutuse tagamiseks peab see olema üleni vee all.
- Mitte kasutada ujumisbasseinides.
- Toodet ei tohi ära visata koos majapidamisjätmetega.
Toode tuleb hävitada vastavalt elektriseadmete käitlemise reeglitele.
- Prügi sorteerides ning taaskasutades aitate säästa keskkonda.
- Sobib kasutamiseks kuivas ja soojas ruumis.

TALITLUS

- Sisselaskevooliku sõela ummistumine või määrdumine vähendab tugevalt pumba jõudlust.
- Kui pump asub määrdunud pinnal, siis tõstke pump pinnast pisut kõrgemale, et vähendada prügi sattumist sisselaskevoolikusse.
Voolutugevuse vähendamiseks reguleerige pumba küljel asuva voolutugevuse hoova asendit või piirake pumbast väljuva veejooa voolu.
- Ärge laske pumbal kuivalt töötada. See võib pumba kahjustada. Enne vooluvõrku ühendamist pange pump alati üleni vette. Esimesel sisselülitamisel ei tööta pump suure tõenäosusega kohe täiel võimsusel, kuna pumbas ja voolikus on õhku. See ei ole probleem. Tõmmake pistik korduvalt vooluvõrgust välja ja ühendage uuesti ning õhk eemalduv.

KUI PUMP EI TÖÖTA, KONTROLLIGE JÄRGNEVAT:

- Kontrollige lülitit ning proovige pump teise kontakti ühendada, et veenduda, kas see saab vooluvõrgust toidet.

MÄRKUS: Enne pumba käsitsemist ühendage see alati vooluvõrgust lahti.

- Kontrollige, et voolikud ei oleks keerdunud ega ummistunud.
Voolikutesse kogunenud vetikad saab eemaldada veega loputades.
- Kontrollige, et sisselaskevoolik ei oleks ummistunud.

MÄRKUS: Kontrollige, et elektrijuhtmed moodustaksid pistiku all "tilkumisaasa". See ei lase veel mööda juhet kontakti joosta.

327558

Submersible pump WP-350LV

AC12V 50Hz 6W IPX8

Max water temp 35°C

JBA48V-12-700U Adapteri/adapter/adapter/adapteris/adapteris/адаптер:

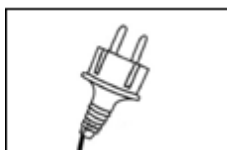
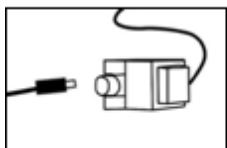
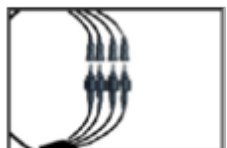
Input: 230-240V, 50Hz, Output: 12V, 700mA, 8,4W, IP44

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/Изготовитель:

VZRP Finland, PO Box 499, FI-33101 Tampere, Finland/Тампере, Финляндия



327558 LV STRŪKLAKA



UZSTĀDĪŠANAS NORĀDĪJUMI

1. Uzlieciet augšdaļu uz apakšdaļas.
2. Savienojiet sūkni ar ūdens cauruli.
3. Savienojiet četrus vadus.
4. Savienojiet vadu ar transformatoru.
5. Ielejiet produktā ūdeni un iespraudiet vadu.

BRĪDINĀJUMS

- Sūkni atļauts pievienot tikai ar norādīto spriegumu.
- Nesūknējiet uzliesmojošus šķidrumus.
- Nelietojiet sūkni ūdenī, kura temperatūra ir augstāka par 35 °C.
- Elektrības padeves vads nav maināms.
Ja vads ir bojāts, ierīce vairs nav izmantojama.
- Bojājuma gadījumā nomainiet visu sūkni.

PIEZĪME

- Pirms rīkošanās ar sūkni atvienojiet sūkņa elektrības padeves vadu no kontaktligzdas.
- Nedarbiniet sūkni tukšgaitā.
- Neceliet sūkni, turot to aiz elektrības padeves vada.
- Izmantojiet sūkni tikai saldūdenī.
- Darbības laikā sūknim ir jābūt pilnībā iegremdētam, citādi tā dzesēšana funkcija nedarbo-sies.
- Sūkni nedrīkst izmantot baseinos.
- Produktu nedrīkst iznīcināt kopā ar māsaimniecības atkritumiem. Tas ir jānogādā elektronis-ko un elektrisko iekārtu pieņemšanas punktā.
- Šķirojot un atreizēji pārstrādājot atkritumus, jūs palīdzēsiet taupīt dabas resursus un nodro-šināsiet produkta iznīcināšanu videi draudzīgā un saprātīgā veidā.
- Lietošanai sausā un apkurināmā telpā.

VEIKTSPĒJA

- Nosprostots vai netīrs sūkšanas siets būtiski pavājina ierīces veikspēju.
- Ja nepieciešams lietot sūkni uz netīras virsmas, paceliet to nedaudz, lai ieplūdes atverē no-klātu pēc iespējas mazāk netīrumu. Ja vēlaties samazināt ūdens plūsmu, noregulējiet sūkņa malā esošo plūsmas kontroles sviru vai ierobežojiet izejošo plūsmu.
- Sūkni drīkst izmantot tikai tad, ja tas ir pilnībā zem ūdens. Izmantošana sausumā var bojāt sūkni. Vispirms iegremdējiet sūkni ūdenī un tikai tad ievietojiet kontaktdakšu kontaktligzdā. Iespējams, sākumā sūknis nesūknēs ūdeni, jo sūknī un caurulē ir gaiss. Neskatoties uz to, sūknis ir darba kārtībā. Atvienojiet sūkni no kontaktligzdas un pievienojiet to vairākas reizes no jauna, lai tas sāktu darboties pilnībā.

JA SŪKNIS NEDARBOJAS:

- Pārliedzieties, vai sūknim ir elektrības padeve.
Pārbaudiet slēdzi un pārbaudiet citu kontaktligzdu.
- UZMANĪBU!** Pirms rīkošanās ar sūkni atvienojiet sūkņa elektrības padeves vadu no kontakt-ligzdas.
- Pārbaudiet, vai sūkņa izplūdes atvere un caurule nav aizsprostotas un caurule nav salocīta.
Sakrājušās aļģes var aizskalot, izmantojot dārza šļūteni.
- Pārbaudiet, vai ievades atvere nav aizsprostota.
UZMANĪBU! Elektrības padeves vadam, kas iesprausts kontaktligzdā, jāveido cilpa. Tādējādi ūdens par vadu netecēs uz kontaktligzdu.

327558

Submersible pump WP-350LV

AC12V 50Hz 6W IPX8

Max water temp 35°C

JBA48V-12-700U Adapteri/adapter/adapter/adapteris/adapteris/адаптер:

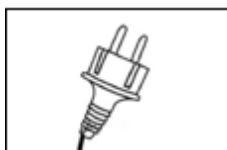
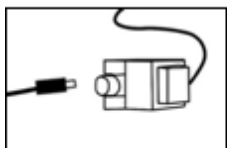
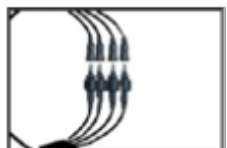
Input: 230-240V, 50Hz, Output: 12V, 700mA, 8,4W, IP44

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/Изготовитель:

VZRP Finland, PO Box 499, FI-33101 Tampere, Finland/Тампере, Финляндия



327558 LT FONTANAS



MONTAVIMO INSTRUKCIJA

1. Uždėkite viršutinę dalį ant apatinės dalies.
2. Prijunkite siurbį prie vandens vamzdžio.
3. Sujunkite keturis laidus.
4. Prijunkite laidą prie transformatoriaus.
5. Įpilkite į gaminį vandens ir įjunkite į elektros tinklą.

PERSPĖJIMAS!

- Siurbį galima jungti tik tokioje vietoje, kurioje tinklo įtampa atitinka nurodytą ant siurblio.
- Nenaudokite siurblio su degiaisiais skysčiais.
- Nenaudokite siurblio vandenyje, kurio temperatūra yra aukštesnė kaip 35 °C.
- Maitinimo laidas nekeičiamas.
Jei laidas yra pažeistas, prietaiso naudoti nebegalima.
- Jei siurblys pažeistas, keiskite visą siurbį.

PASTABA

- Prieš tvarkydami siurbį ištraukite maitinimo laidą iš elektros lizdo.
- Nenaudokite tuščio siurblio.
- Nekelkite siurblio laikydami už maitinimo laido.
- Fontanui tinka tik gėlas vanduo.
- Naudojamas fontanas turi būti visiškai panardintas, kitaip aušinimo sistema neveiks tinkamai.
- Fontano negalima naudoti maudymosi baseinuose.
- Prietaiso negalima išmesti su buitinėmis atliekomis. Jis turi būti atiduotas į elektros ir elektronikos atliekų priėmimo punktą.
- Rūšiuodami ir perdirbdami atliekas padedate išsaugoti gamtos išteklius ir užtikrinte, kad prietaisas bus sunaikintas gamtai saugiu ir racionali būdu.
- Tinka naudoti sausoje ir šildomoje patalpoje.

VEIKIMO NAŠUMAS

- Užsikimšęs ar purvinas siurbimo filtras itin sumažina veikimo našumą.
- Jei siurblys naudojamas ant nešvaraus paviršiaus, pakelkite jį šiek tiek, kad į siurbimo angą nepatektų daug šiukšlių. Jei norite sumažinti vandens srovę, atitinkamai nustatykite ant siurblio šono esančią srovės valdymo svirtį arba apribokite vandens išleidimo srovę.
- Siurbį galima naudoti tik jį visą panardinus po vandeniu. Be vandens naudojamas siurblys gali sugesti. Visada pirmiausia panardinkite siurbį į vandenį ir tik tada įkiškite kištuką į lizdą. Siurblys gali ne iš karto pradėti pumpuoti vandenį, nes pačiame siurblyje ir vamzdyje gali būti oro. Tai nereiškia, kad siurblys yra sugedęs. Atjunkite siurbį nuo elektros lizdo ir prijunkite jį dar keletą kartų, tada jis pradės veikti tinkamai.

JEI SIURBLYS NUSTOJA VEIKTI:

- Įsitikinkite, kad siurbliui tiekiamas maitinimas.
Patikrinkite jungtuvą ir bandykite prijungti prie kito elektros lizdo.
DĖMESIO! Prieš tvarkydami siurbį ištraukite maitinimo laidą iš elektros lizdo.
- Patikrinkite, ar siurblio vandens išleidimo anga ir vamzdis nėra užsikimšę, ar vamzdis nesulenktas. Dumblių sankaupas galima nuplauti su sodo žarna.
- Patikrinkite, ar įsiurbimo anga nėra užsikimšusi.
DĖMESIO! Įsitikinkite, kad maitinimo laidas nėra įtemptas prie elektros lizdo: kitaip vanduo per laidą tekės į elektros lizdą.

327558

Submersible pump WP-350LV

AC12V 50Hz 6W IPX8

Max water temp 35°C

JBA48V-12-700U Adapteri/adapter/adapter/adapteris/adapteris/адаптер:

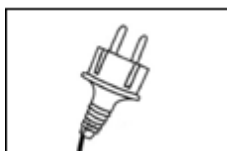
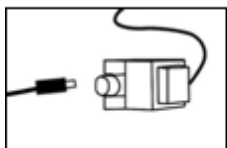
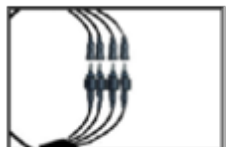
Input: 230-240V, 50Hz, Output: 12V, 700mA, 8,4W, IP44

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/Изготовитель:

VZRP Finland, PO Box 499, FI-33101 Tampere, Finland/Тампере, Финляндия



327558 RU ФОНТАН



ИНСТРУКЦИИ ПО МОНТАЖУ:

1. Поставьте верхнюю часть на нижнюю.
2. Соедините насос и трубку для воды.
3. Подключите четыре кабеля.
4. Подключите контур к трансформатору.
5. Добавьте воду в изделие и подключите его.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Не подключайте насос к источникам питания с иными, не указанными характеристиками напряжения.
- Не перекачивайте воспламеняющиеся жидкости.
- Не используйте насос в воде, температура которой превышает 35 °C.
- Шнур питания не подлежит замене.
Если шнур питания поврежден, то использование устройства нужно немедленно прекратить.
- В случае повреждения полностью замените насос.

ВНИМАНИЕ:

- Прежде, чем проверять рабочее состояние насоса, всегда отключайте кабель от источника питания.
- Не запускайте насос вхолостую (без жидкости).
- Не поднимайте насос за шнур питания.
- Используйте насос только в пресной воде.
- В процессе использования насос должен быть полностью погружен в воду, в противном случае система охлаждения не будет работать должным образом.
- Насос запрещено использовать в плавательных бассейнах.
- Устройство запрещено утилизировать совместно с другими бытовыми отходами - оно должно быть отправлено на пункт утилизации электроприборов и бытовой техники.
- Сортировка и грамотная утилизации отходов поможет сохранить природные ресурсы и гарантировать, что переработка будет произведена экологически безопасным и разумным образом.
- Для использования в сухом, обогреваемом помещении.

ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОСТЬ

- Загрязненный фильтр существенно влияет на производительность устройства.
- Если насос используется в загрязненной воде, слегка поднимите его над поверхностью, чтобы всасывающий элемент не захватывал много мусора. Если вы хотите уменьшить приток воды, вы можете сделать это, повернув рычаг, расположенный на боковой поверхности насоса. Этим же рычагом регулируется отток воды.
- Насос следует использовать только тогда, когда он полностью находится под водой. Использование насоса без воды может привести к его повреждению. Всегда сначала погружайте насос в воду и только потом включайте шнур питания в розетку. Насос может не сразу начать откачивать воду, так как в нем или в шланге мог скопиться воздух. Это не является поломкой. Отключите насос от источника питания, а затем несколько раз подключите его, чтобы устройство снова стало работать должным образом.

ЕСЛИ НАСОС НЕ РАБОТАЕТ, ПРОВЕРЬТЕ СЛЕДУЮЩЕЕ:

- Убедитесь, что насос подключен к источнику питания.
Проверьте выключатель и попробуйте подключиться к другой электрической розетке.
ВНИМАНИЕ! Прежде, чем проверять рабочее состояние насоса, всегда отключайте кабель от источника питания.
- Проверьте, чтобы выходное отверстие насоса и подключенные к нему трубки не были засорены и чтобы шланг не был передавлен. Скопившиеся водоросли можно смыть при помощи обычного садового шланга.
- Проверьте, чтобы всасывающее отверстие не было засорено.
ВНИМАНИЕ! Убедитесь, что шнур питания свисает под электрической розеткой в форме петли. В этом случае вода не попадет по шнуру в розетку.

327558

Submersible pump WP-350LV

AC12V 50Hz 6W IPX8

Max water temp 35°C

JBA48V-12-700U Adapter/adapter/adapter/adapteris/adapteris/адаптер:

Input: 230-240V, 50Hz, Output: 12V, 700mA, 8,4W, IP44

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/ Изготовитель:

VZRP Finland, PO Box 499, FI-33101 Tampere, Finland/Тампере, Финляндия

